



Circolo Arci Nova La Scala

Piazza Trieste, 4 - La Scala - Tel. 0571-464032 - Fax 0571-464233



U.S. SCALESE - LA SCALA

CAMPIONATO DILETTANTI U.I.S.P. Empoli Valdelsa

Giornalino Scalese



in collaborazione con

SCUTARO VINCENZO & FIGLIO srl

RIGENERAZIONE



**FUSTI
&
CISTERNETTE**



Via Nuova Francesca, 15
56029 S. Croce s/Arno (Pisa)
Tel. 0571.297533 - Fax 0571.297229
internet: www.scutarosrl.com
e-mail: scutarovinc.srl@tiscali.net



**MANCINI
ADRIANA**

**LAVORAZIONE ARTIGIANA
CARNI SUINE INSACCATE**

**SENZA
RINUNCE**

Via Isola, 16 - Fraz. Isola - 56028 San Miniato (Pisa)
Tel. 0571 400280 - Fax 0571 080030
e-mail: info@salumitoscani.com - www.salumitoscani.com

n° 04 del 6 OTT. 2010

TERMOIDRAULICA **SCALI & MASI**

di Scali Emanuele & C. snc

Via dell'Eliche, 21/C
50057 Ponte a Elsa - San Miniato
Emanuele 335.316105 - Daniele 347.1041220 - Corrado 338.7126942

MC Impianti Srl

Impianti elettrostrumentali

Building Automation

Via A. Volta, 33 - 56028 San Miniato Basso (PI)
Tel./Fax 0571 401221 - Cell. 329.0537676/7
e-mail: m.c.impiantisrl@virgilio.it
www.mc-impiantisrl.it



Pamapaint
gm3con

VERNICIATURA E DECORAZIONE
AEROGRAFIA E AEROGRAFIA DIGITALE
STAMPA DIGITALE

VIALE EUROPA, 69 - 56021 CASCINA (PI)
TEL. 050/711170 - FAX 050/715128
www.pamapaint.com

Pagina 01	INDICE ARGOMENTI TRATTATI
Pagina 02	La pagina degli SPONSOR
Pagina 03-04	Cronaca della partita di CAMPIONATO 03/a Giornata - ANDATA ... AGR.ERCOLANI --- U.S. SCALESE - LA SCALA 0 - 1
Pagina 05	La pagina degli SPONSOR
Pagina 06	IL TIRRENO Lunedì 04/10/2010
Pagina 07	I Nostri amici Sponsor
Pagina 08	Gli SPONSOR "PIU' "
Pagina 09	CAMPIONATO : Risultati & Classifiche 3/a di Campionato . Prossime partite 4/a Giornata ANDATA

PRESENTAZIONE

" ... C'E' LA VITTORIA , .. MA NON LA PRESTAZIONE ! "

L' AGRARIA ERCOLANI si è dimostrata una buona squadra, fosse rimasta in undici, non possiamo dire come sarebbe andata a finire; la gara è stata tirata ... ma alla fine potevamo segnare tanti goal , .. in verità noi ci siamo adattati al loro gioco e ... sembravamo noi in inferiorità numerica ??????

Strana partita, interpretata bene nel primo tempo , poi .. piano piano siamo calati di testa, non fisicamente . Tutti esclamavano ... "Non ci siamo" ... Cosa significa ??

I giocatori ci sono, ... il valore non è inferiore all'anno scorso, .. gli arrivi sono di buona qualità e con caratteristiche importanti , ... Non sono andate via pedine importanti

Ma allora cosa ci manca ?

Ci manca l'umiltà , la voglia di rispettarci, volersi bene, avere voglia che il compagno giochi e giochi bene, dare il massimo, rispettare le consegne del mister ... ed alla fine avere la voglia di gioire perché quando si vince è sempre festa.

DOBBIAMO RITROVARSI ... CREDERCI .

Ciascuno rifletta del suo operato e sia più disposto a fare attenzione ...

... Sotto alla prossima !

FORZA RAGAZZI !



Prodotti chimici per conceria

56029 S. Croce sull'Arno (Pisa) - Via Melaccio, 11
Tel. 0571/366301 - 366302 - 366307 - Fax 0571 366375
<http://www.cromochim.com>

e-mail: info@cromochim.com - e-mail: cromochim@leonet.it



Produzione e vendita
compatibili per la stampa

ECOREFILL s.r.l.

Via 1° Maggio, 9 (Z.I. Terrafino) - 50053 EMPOLI (FI)
Tel. e Fax 0571 944596 - ecorefill@fastwebnet.it



IDRIKA

di CARDUCCIO MICHELE

**IMPIANTI IDRAULICI
CONDIZIONAMENTO**

via T.Romagnola est, 920
LA SCALA - San Miniato (PI)
fax 0571 464710
cell 338 2089303

**ALBERTA
BOUTIQUE**

VIA TOSCO-ROMAGNOLA EST, 666 - TEL. 0571.419236
S. MINIATO BASSO - PI
www.albertaboutique.it - info@albertaboutique.it



FORMA & BENESSERE

Orario continuato
da martedì a venerdì h. 9.30 - 20.00 - sabato 9.00 - 18.00
Via Pestalozzi, 2/A - 56028 San Miniato Basso (PI)

Tel. 0571 43408 - lunedì chiusura



AUTORIZZATA
Alfa Romeo



SOS

24 ore su 24
348 1 7275864



Via Genovesi, 18/20 - Tel. 0571400381 - Fax 0571401062 - 56020 La Scala - San Miniato
E-mail: auto@autocarrozzeriasamminiatese.com - Sito: www.autocarrozzeriasamminiatese.com



NEW MIND
B-Y A-L-E-S-S-I-O

"MODA CAPELLI"

Via Codignola, 34 - Tel. 0571 418857
San Miniato Basso (PI)

La Termo

di Landi Giuseppe & C. s.n.c.

IMPIANTI IDRO - TERMO INDUSTRIALI

VIA DELLA MAGNOLIA, 3
TEL. E FAX 0571/47514
56022 CASTELFRANCO DI SOTTO (PI) - Z.I.

IN EVIDENZA

PANE E SCALESE

Siamo l'unica squadra di tutti i gironi a punteggio pieno, ... eppure nello spogliatoio non gira un'aria buona. Avranno forse sbagliato i dirigenti a voler fare le cose sul serio, a voler puntare a vincere il campionato, a credere di avere una squadra forte e che può farcela. Sbaglieranno i dirigenti a non far mancare niente, a far sempre trovare, pomate, nastro e salva pelle ??? Avranno Avremo ... Avrete .???!!!!!!??

NON AVREMO MICA PAURA DI NOI STESSI ??

Il tempo per giocare ci sarà per tutti ... Noi dobbiamo ricompattarci e ritrovare il nostro gruppo ... ecco ... ritroviamoci e saremo sereni.

LA SITUAZIONE

Stenta il GAVENA che si fa sorprendere dalla matricola CASENUOVE GAMBASSI ; si stanno delineando i valori ... oltre a NOI emergono BASSA e LAZZERETTO, .. occhio ovviamente al GAVENA ed anche al SERVICE FRIGO, ... e poi non sottovalutare CASENUOVE GAMBASSI e SG VILLANOVA

Penso che queste siano le favorite ... le altre renderanno dura la pelle e vorranno insidiarsi al ruolo di sorpresa.

Adesso ci attendono due partite in casa assai impegnative: la prossima è contro i campioni in carica del LAZZERETTO Batterli sarebbe una piccola rivincita dell'anno scorso.

Le vittorie azzerano la fatica e gratificano gli sforzi , pertanto ... AVANTI TUTTA ...

... Lottiamo Leoni !.

ALESSIO & SILVIA

Sabato 02 Ottobre, ALESSIO BAGNAI e SILVIA TURCHI hanno coronato il loro sogno e si sono sposati. ... i NOSTRI MIGLIORI AUGURI DI TANTA FELICITA' E FIGLI MASCHI

COPPA TOSCANA

Entro fine mese ci saranno le iscrizioni della COPPA TOSCANA ... penso che abbiamo le carte in regola e soprattutto una ampia rosa per dar spazio a tutti e giocarcela.

Richiedi L' INVIO della tua copia di questo GIORNALINO a mezzo e-mail .

Scrivici a scalese.lascala@alice.it

E TE LO SPEDIREMO è GRATISSSSSSSSSSSS

La PARTITA così come l'ho vista

Si è giocato di Domenica mattina , a FIANO .. ore 10 , 30 ...
Campo in buono stato TIFOSI ... POCHI . .

AGR. ERCOLANI ---- U.S. SCALESE – LA SCALA = 0 a 1

Marcatori :		GUARDINI	35° (1°T.)		
1	TANI			Non ENTRATI 12 LOTTI 13 BENEDETTI 15 MAGNANI	
2	BACCHI Federico				
3	CASTELLACCI				
4	TADDEI				
5	TURINI			Mister Chiti Riccardo	
6	BINI				
7	GUARDINI	30°/2°T.	17 PERZIA		
8	ADORNI	15°/2°T.	14 FINUCCI		
9	CASINI				
10	NUTI	17°/2°T.	18 MONTI		
11	BACCHI Luca	33°/2°T.	16 CARDUCCI O		

Partenza equilibrata sul campo erboso di FIANO . Loro sono ben schierati in campo e non ci lasciano giocare; piano piano cresciamo e all'attacco cominciano a dialogare; su una bella triangolazione **CASINI** lancia **NUTI** che anticipa tutti ma colpisce la traversa a portiere battuto. Poi uno svarione, **TURINI** sbaglia un retropassaggio e consegna la palla alla loro punta che si gingilla e super **TANI** la ipnotizza e sventa il tiro . Iniziamo a pressare e loro a calciare; verso la fine del primo tempo un loro giocatore già ammonito fa un brutto fallo a centrocampo, l'arbitro concede il vantaggio ma dopo non segue lo svolgere dell'azione e quindi ... in ritardo fischia per ammonire il giocatore e per espellerlo. In realtà il pallone era sfuggito di mano al loro portiere e **CASINI** vi si era avventato sopra ed il portiere l'aveva steso ... ma come detto ne rigore ne espulsione del portiere.

Minuti finali **BACCHI Luca** scocca un tiro che viene ribattuto da un avversario, il pallone si impenna e vien fuori un cross, **GUARDINI** in sforbiciata arriva sul pallone e insacca alla "Ibra" . Ripresa, partiamo all'attacco e giochiamo bene, poi un bel lancio su **GUARDINI**, che da solo al limite della'era viene steso ... fallo da "occasione di segnare una rete" e seconda espulsione. Continuiamo a giocare ed ad attaccare ... loro protestano ed il loro n° 10 offende l'arbitro , si becca il secondo giallo e restano in otto.

Adesso basterebbe far girare la palla, ma noi no , ci avventuriamo a driblare tutti e non ce la passiamo , così non chiudiamo la gara ... certo non corriamo pericoli ... ma non approfittare di tante occasioni non è un " bel vedere"

Finisce la gara,,, abbiamo vinto ma abbiamo i muscoli lunghi .

SANZIONI DISCIPLINARI: ADORNI, FINUCCI, GUARDINI (1/a) TADDEI (2/a)

Arbitro **CACIAGLI** (Loro lo contestano ma lui sbaglia poco; non vede solo il fallo del portiere sul proseguo di una loro azione fallosa, ... sarebbe stato rigore per noi, espulsione del portiere e dopo espulsione (quella l'ha fatta) del giocatore per doppia ammonizione, ... Poi loro chiacchierano troppo e lui si fa intendere ... c'è poco da dire , le espulsioni erano tutte giuste)

Voto = PIENAMENTE SUFFICIENTE .)

La prossima : TUTTI PRESENTI !

Sabato 09 Ottobre 2010 a LA SCALA

Ore 14 , 30

U.S. SCALESE - LA SCALA--- **LAZZERETTO**

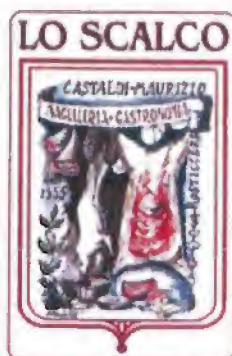
Arbitro Sig. Mannozi .

Pasticceria
Benvenuti
Caffetteria

Pasticceria Benvenuti di Benvenuti Giacomo & C. s.n.c.
Via Tosco Romagnola Est, 502 - 56028 San Miniato Basso (PI)
☎ 0571.418458

MACELLERIA - NORCINERIA
GASTRONOMIA - ROSTICCERIA

Via Tosco Romagnola Est, 517 - San Miniato Basso (PI)
Tel. e Fax 0571 418727



POLLERIA - SALUMERIA

Via Tosco Romagnola Est, 553 - San Miniato Basso (PI)
Tel. 0571 418764

info@loscalco.it www.loscalco.it www.calvana.it

LA SITUAZIONE NEL CALCIO UISP

Casenuove e 4 Mori

*I valdelsani mandano al tappeto il Gavena,
gli empolesi in testa al gruppo A*

EMPOLI. Fa il brutto e il cattivo tempo il Gavena. Dopo aver battuto i campioni del Lazzeretto la scorsa settimana, la formazione incappa in una sconfitta col Casenuove Gambassi. Al contrario i campioni in carica di Galligani schiantano 4-0 l'Sg Villanova. Vittoria importante dello Strettoio sul Montalbano, di misura la Scalese sullo Sciano e il Piaggione sul Cambiano. Primato per il 4 Mori dopo il successo sul Ctc Capraia. In serie A2 si conferma la Spicchiese, il Bastione si affida a Malandrino che sotto rete certifica che quel cognome non è un caso: doppietta alla Fortuna e standing ovation per lui.

Serie A1. Nel gruppo A, una punizione di Gagliano manda in orbita lo Strettoio col Montalbano. Si scatena Bucalossi per il Piaggione che stende 2-1 il Certaldo (doppietta per l'attaccante empolesse), primato per il 4 Mori: Maccanti e Gracci (2) stendono il Ctc Capraia. Spettacolo tra San Casciano e Cambiano: 2-2 (a Biancalani e Marangi rispondono Scardigli e Sandretti). Chiude l'acuto del Carrai sul Fibbiana e il pari della Cdp col San Pancrazio per 1-1 (Pucciarelli per i limites). Nel girone B, il Lazzeretto fa la voce grossa contro l'Sg Villanova (poker firmato Porrino, Alderighi, Sammarti

no e Rocchini), ma la copertina spetta anche al Casenuove Gambassi: il solito Nespeca indovina la rete che stende il Gavena. Rossi e Mori fanno volare il Viola Club Capraia contro il Bar Ariston, Guardini regala tre punti alla Scalese sullo Sciano. Bene anche il Bassa (Bagnoli, Berterame e Bonevchi stendono il Noi d'Avane), chiude il successo del Boccaccio sul Cerbaia col risultato di 1-0.

Serie A2. Pochi gol nel girone C. Finisce 0-0 Cortenuova-Bar Time Out, 2-0 per il Corniola Emmetex sull'Ortino (Alderighi e Bertelli), bene il Fiano sul Sant'Andrea (1-0). Ancora Teresi permette a L'Accento di piegare l'Equal, Fusi segna per il San Quirico che batte il Borgano. Successo per 1-0 del Lazzeretto G'Old sul Fontanella. Nel raggruppamento D, continua la marcia della Spicchiese che piega il Vitolini per 2-1 (Bartuccio e Ferrucci), Malandrino (2) e Giusti consentono al Bastione di battere la Fortuna 3-0. Un tocco di Mancini basta al Valdorme per battere di misura il Pagnana, Auzzi per i Dolphins e L'Aquilone è battuto. Bene il Gabbiano con Konci e Zingoni sull'Ertà, Paolini risponde a Cianci ed è 1-1 tra Martignana e Monterappoli.

Filippo Cioni

IL TIRRENO

A1 GIRONE A

RISULTATI
(3ª giornata)

Strettoio-Montalbano	1-0
4 Mori-Ctc Capraia	3-1
Cdp Limite-S. Pancrazio	1-1
San Casciano-Cambiano	2-2
Carrai Calcio-Fibbiana	1-0
Certaldo-Piaggione	1-2
Riposava: Ponte a Elsa	

CLASSIFICA

4 MORI	5
PIAGGIONE	4
CARRAI CALCIO	4
FIBBIANA	3
CTC CAPRAIA	3
PONTE A ELSA	3
SAN PANCRAZIO	3
CAMBIANO	3
STRETTOIO PUB	3
CDP LIMITE	2
MONTALBANO SESA	2
SAN CASCIANO	1
CERTALDO NS	0

A1 GIRONE B

RISULTATI
(3ª giornata)

Bar Ariston-Vc Capraia	0-2
C. Gambassi-Gavena	1-0
Lazzeretto-Sg Villanova	4-0
Sciano-Scalese	0-1
Bassa-Noi d'Avane	3-0
Cerbaia-Boccaccio	0-1
Riposava: Service Frigo	

CLASSIFICA

SCALESE	6
BASSA	5
LAZZERETTO	4
VC CAPRAIA	4
CASENUOVE GAMBASSI	4
SG VILLANOVA	3
SERVICE FRIGO	3
GAVENA	3
AGRARIA SCIANO	2
BOCCACCIO	2
BAR ARISTON	0
NOI D'AVANE	0
CERBAIA	0



Lo Spikkio
FORNO A LEGNA
3471513990
SERVIZIO A DOMICILIO

Santa Maria a Monte, Castelfranco di Sotto, Ponticelli, San Donato e Montecatini.

Quantitativo minimo 2 pizze

Prenota da NOI il tuo rinfresco o la tua festa di compleanno!!!

Via Francesca Nord, 256/A - Ponticelli - S. Maria a Monte (PI)



CONFEZIONI IN PELLE

PaBor S.N.C.

di Bonfiglioli Danilo & c.

via Genova, 4

tel 0571 418696

56020 La Scala - San Minato PI



Pasticceria
Benvenuti
Caffetteria

Pasticceria Benvenuti di Benvenuti Giacomo & C. s.n.c.
Via Tosco Romagnola Est, 502 - 56028 San Miniato Basso (PI)
☎ 0571.418458

SAPA S.p.A.

Via della Gremina, 2/4
Tel. 0571 360479 - Fax 0571 34459
56029 Santa Croce sull'Arno (PI)
E-mail: sapa@leonet.it



BAR - TAVOLA CALDA

Il Ritrovo

Per colazioni - Pranzi - Aperitivi
Ricariche telefoniche - Ricevitoria Sisal

Via della Pesa, 27 - Tel. 0571.34631
56029 S. Croce sull'Arno (PI)

RISULTATI E CLASSIFICHE OFFERTI DA:

La Termo

di Landi Giuseppe & C. s.n.c.

IMPIANTI IDRO - TERMO INDUSTRIALI

Via della Magnolia, 3 - CASTELFRANCO DI SOTTO (PI)
Tel. e Fax 0571 47514



Produzione e vendita compatibili per la stampa

Via 1° Maggio, 9 (Z.I. Terrafino) - EMPOLI (FI)
Tel. e Fax 0571 944596 - ecorefill@fastwebnet.it



*Tipografia
Bandecchi & Vivaldi
Editori e Stampatori*

Via Giovanni XXIII, 54 - Pontedera (Pisa)
Tel. 0587 483270 - Fax 0587 483269
www.bandecchievivaldi.it
info@bandecchievivaldi.com

UNIONE SPORTIVA SCALESE - LA SCALA

Associazione Sportiva Dilettantistica

CAMPIONATO DILETTANTI U.I.S.P. 2010-2011 EMPOLI-VALDELSA **A/1 Girone B**

Risultati CAMPIONATO C11 2010/11 - GIRONI A/R - GIRONE B		
Giorn	Squadre	Risultati
And 3	BAR ARISTON - V.C. CAPRAIA	0 - 2
And 3	CAS. GAMBASSI - GAVENA	1 - 0
And 3	LAZZERETTO - S.G. VILLANOVA	4 - 0
And 3	AGR. ERCOLANI - SCALESE-LA SCALA	0 - 1
And 3	BASSA - NOI D'AVANE	3 - 0
And 3	CERBAIA - BOCCACCIO	0 - 1

Classifica CAMPIONATO C11 2010/11 - Girone GIRONE B									
Squadra	P.Ti	G	V	N	P	RF	RS	DR	CD
SCALESE-LA SCALA	6	3	3	0	0	6	0	6	8
BASSA	5	3	2	1	0	7	1	6	6
LAZZERETTO	4	3	2	0	1	7	1	6	3
V.C. CAPRAIA	4	3	2	0	1	3	3	0	13
CAS. GAMBASSI	4	3	2	0	1	4	2	2	22
SERVICE FRIGO	3	2	1	1	0	4	2	2	7
S.G. VILLANOVA	3	3	1	1	1	2	5	-3	8
GAVENA	3	3	1	1	1	2	2	0	17
BOCCACCIO	2	2	1	0	1	3	4	-1	5
AGR. ERCOLANI	2	3	0	2	1	1	2	-1	18
BAR ARISTON	0	2	0	0	2	1	5	-4	4
NOI D'AVANE	0	3	0	0	3	1	7	-6	6
CERBAIA	0	3	0	0	3	1	8	-7	8

CAMPIONATO C11 2010/11 - GIRONE B - 4ª GIORNATA					
GAVENA	BAR ARISTON	sab 09/10/2010	15.30	Gavena	ROMANELLA
S.G. VILLANOVA	CAS. GAMBASSI	dom 10/10/2010	10.30	Villanova	FAVA S.
SCALESE-LA SCALA	LAZZERETTO	sab 09/10/2010	14.30	La Scala	MANNOZZI
BASSA	AGR. ERCOLANI	dom 10/10/2010	10.30	Gavena	ROMANELLI F.
BOCCACCIO	NOI D'AVANE	sab 09/10/2010	15.30	Fiano	CERBIONI
SERVICE FRIGO	CERBAIA	dom 10/10/2010	10.30	Castelnuovo	MODAFFARI
RIPOSA:	V.C. CAPRAIA				

SCUTARO VINCENZO & FIGLIO srl

RIGENERAZIONE



FUSTI
E
CISTERNETTE

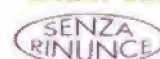


Via Nuova Francesco, 15
50029 S. Croce sull'Arno (Pisto)
Tel. 0571 297533 - Fax 0571 297290
internet: www.scutarosrl.com
e-mail: scutarovincenzo@scutaro.net



**MANCINI
ADRIANA**

LAVORAZIONE ARTIGIANA
CARNI SUINE INSACCATE



Via Italia, 16 - 1° e 2° piano - 50028 San Miniato (Pisto)
Tel. 0571 309280 - Fax 0571 309030
e-mail: info@salumimancini.com - www.salumimancini.com



Tutto per Cerimonie

Via Tosco Romagnola 889 - Tel. 0571/464050 - 465038
La Scala - S. Miniato (Pi)

ANTICA POSTA DEL PANE

del Panificio Sassonia



via Tosco Romagnola est, 851
La Scala - San Miniato (PI)
tel. forno 0571 400971 - tel. negozio 0571 401245



GIANI MAURO

Via Tosco Romagnola Est, 845 - La Scala - San Miniato (PI)



MAESTRO
RENZO FERMALVENTO
acconciature maschili

si riceve anche per appuntamento:
Martedì - Mercoledì - Giovedì - Venerdì

56020 LA SCALA (PI) - Tel. 0571 464704
cell. 334 1165863



FIORI & PIANTE

Leda Ferri

ADDOBBI PER CERIMONIE

Via Tosco Romagnola Est, 865
La Scala - San Miniato (PI)
Tel. 0571.418560

Alimentari
Frutta e Verdura
TORRE
di Torre Romina

Via T. Romagnola Est, 969
La Scala - San Miniato (PI) - Tel. 0571 464267



Edicola - Cartoleria
L'Aquilone

di Giovanni Fattori

Sede:
Via Tosco Romagnola Est, 885
La Scala - San Miniato (PI) - Tel. 0571.419600



Il Ritrovo

BAR - TAVOLA CALDA

Via della Pesa, 27 - Tel. 0571.34631
56029 S. Croce sull'Arno (PI)



VIA TOSCO ROMAGNOLA, 855 - LA SCALA

ORDINA LE TUE PIZZE PER TELEFONO...

TEL. 0571 1832883 - CHIUSO IL LUNEDÌ

SCOTTI



CHRYSLER



Jeep

FUCECCHIO
via Prov. Fiorentina, 61
tel e fax 0571 23773 - Show room